**VILNIAUS UNIVERSITETO**

**FILOLOGIJOS FAKULTETAS**

**TARYBOS POSĖDŽIO PROTOKOLAS**

2020-10-30 Nr. (1.2 E) 180000-TP-13

Vilnius

Posėdis vyko MS Teams Tarybos grupėje.

Dalyvavo 23 Tarybos narių iš 24, posėdyje taip pat dalyvavo VU Tarybos narys prof. Paulius Subačius.

**1. SVARSTYTA.** Posėdžio darbotvarkės tvirtinimas.

**NUTARTA.** Patvirtinti posėdžio darbotvarkę. Balsavimo rezultatai – 23 „už“.

**2**. **SVARSTYTA.** Praėjusių posėdžių protokolų (09 25 ir 10 07) tvirtinimas.

**NUTARTA.** Patvirtinti praėjusių posėdžių protokolus (09 25 ir 10 07). Balsavimo rezultatai – 23 „už“.

**3. SVARSTYTA.** LKVTI instituto Lietuvių literatūros katedros docentės Dalios Čiočytės kandidatūros teikimas LMA vardinei V. Krėvės premijai gauti už teologijos tyrimų ciklą ‒ *Literatūros teologija: Teologiniai lietuvių literatūros aspektai* (2013), *Krikščionybė ir šiuolaikinė lietuvių literatūra* (2018).

**NUTARTA.** Pritarti LKVTI instituto Lietuvių literatūros katedros docentės Dalios Čiočytės kandidatūros teikimui LMA vardinei V. Krėvės premijai gauti už teologijos tyrimų ciklą ‒ *Literatūros teologija: Teologiniai lietuvių literatūros aspektai* (2013), *Krikščionybė ir šiuolaikinė lietuvių literatūra* (2018). Balsavimo rezultatai – 23 „už“.

Pridedama – teikimo tekstas, doc. Dalios Čiočytės CV ir publikacijų sąrašas.

**4. SVARSTYTA.** Fakulteto struktūrinės reformos aptarimas / Fakulteto bendruomenės apklausos rezultatai.

Prof. Loreta Vilkienė ir prof. Bonifacas Stundžia rugsėjo 25 d. Tarybos posėdyje (žr. Tarybos protokolą 2020-09-25 Nr. 180000-TP-10) buvo įpareigoti Fakulteto reikmėms parengti ir suorganizuoti bendruomenės apklausą apie struktūrinės reformos klotį, parengė klausimyną ir atliko apklausą, kurios rezultatai buvo pristatyti posėdyje. Vyko diskusija, tartasi dėl tolesnio darbo.

**NUTARTA.** Fakulteto bendruomenės apklausos rezultatų aptarimą nukelti į gruodžio 11 d. virtualų Tarybos posėdį.

**5. SVARSTYTA.** Dėl kūrybinių atostogų suteikimo tvarkos.

Mokslo kolegijos pirmininkė prof. Irina Melnikova pristatė klausimą, aptartą šios kolegijos posėdyje: „Kūrybinių atostogų suteikimo tvarka nėra aprašyta VU dokumentuose. Skirtinguose fakultetuose taikoma skirtinga praktika. VU praktika skiriasi nuo Vakarų universitetų praktikos. Yra įstatyminės bazės spragų. Šie klausimai reikalauja rimtų sprendimų ir laiko, todėl Mokslo kolegija bei Dekanė ketina inicijuoti šių klausimų svarstymą Taryboje, o svarstymo siūlymus perduoti Universiteto Mokslo reikalų prorektoriui. Bet kūrybinių atostogų suteikimo tvarkos, sąlygų ir trukmės klausimas aktualus šiandien, o fakultete nėra kriterijų, kuriais remiantis nustatoma suteikiamų atostogų trukmė (pusė metų ar metai), nėra realaus atsiskaitymo ir atsakomybės už kūrybinių atostogų rezultatus, neišspręstas jų finansavimo šaltinio klausimas ir pan.“

Mokslo kolegija nutarė, jog: ,,(kol bus parengtas atitinkamas aprašas) rekomenduoti Tarybai pradinį pareiškimų svarstymą ir atsiskaitymą už atostogas patikėti Mokslo kolegijai. Po pareiškimų aptarimo posėdyje Mokslo kolegija teikia Tarybai ir Dekanei rekomendacijas dėl atostogų suteikimo poreikio ir trukmės ir, jei atostogos yra suteikiamos, išklauso ataskaitas, nagrinėja rezultatus joms pasibaigus, o svarstymo protokolą perduoda Tarybai tvirtinti.“

Vyko balsavimas, ar Tarybos nariai ir Dekanė pritaria, kad pradinis pareiškimų kūrybinėms atostogoms svarstymas ir atsiskaitymas už jas būtų patikėtas Mokslo kolegijai? Klausimui buvo pritarta.

**NUTARTA.** Pritarti, kad pradinis pareiškimų kūrybinėms atostogoms svarstymas ir atsiskaitymas už jas būtų patikėtas Mokslo kolegijai. Balsavimo rezultatai: „už“ – 21, „susilaikė“ – 2.

**6. SVARSTYTA.** Dėl skatinimo už pripažintus finansuotinais, bet finansavimo negavusius mokslo projektus.

Mokslo kolegijos pirmininkė prof. Irina Melnikova pristatė dar vieną klausimą dėl projektų pripažinimo finansuotinais. Projektų rengėjų pasirinkti tyrimų laukas, kryptis ir objektas yra aktualūs ir remtini, kad paraiška buvo parengta kokybiškai, bet dėl priežasčių, nesusijusių su projekto moksline verte ir jo rengimo kokybe, negavo finansavimo. Mokslo kolegija siūlo Tarybai ir Dekanei surasti galimybę skatinti rengėjus projektų, kurie buvo pripažinti finansuotinais, bet negavo finansavimo.

Vyko balsavimas, ar Tarybos nariai ir Dekanė pritaria, kad reiktų ieškoti galimybių skatinti rengėjus projektų, kurie buvo pripažinti finansuotinais, bet negavo finansavimo. Klausimui buvo pritarta.

**NUTARTA.** Pritarti Mokslo kolegijos siūlymui ieškoti galimybių skatinti rengėjus projektų, kurie buvo pripažinti finansuotinais, bet negavo finansavimo. Balsavimo rezultatai – 23 „už“.

**7. SVARSTYTA.** Studijų programų, į kurias skelbiamas priėmimas 2021 m., sąrašas.

Prodekanė doc. Diana Šileikaitė-Kaishauri pristatė BA ir MA studijų programų, į kurias bus skelbiamas priėmimas 2021 m., sąrašą. Atskirai buvo balsuojama už BA ir už MA studijų programas.

PASTABA: Už patikslintus BA Vertimo programos (6121NX027) 2021 m. priėmimo duomenis bus balsuojama lapkričio viduryje.

**NUTARTA.** Pritarti studijų programų, į kurias skelbiamas priėmimas 2021 m., sąrašui:

7.1. Bakalauro studijų progamų sąrašui. Balsavimo rezultatai – 23 „už“.

Pridedamas programų sąrašas:

**2021 M. PRIĖMIMAS Į FILF BAKALAURO STUDIJŲ PROGRAMAS**

**(planuojamas studijų programų sąrašas ir maksimalus studentų skaičius)**

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Kodas** | **Studijų programa** | **Pastabos dėl reikalavimų** | **BA (vf+vnf)** | **GrSt** | **Grupės (su GrSt)** |
| 6121NX014 | Anglų filologija |  | 72 | - | 4 |
| Anglų filologija (*anglų k.* *užsienio piliečiams*) | Anglų k. ≥ B2 | - |
| 6121NX012 | Anglų ir kita užsienio (ispanų) kalba |  | 36 | - | 2 |
| Anglų ir kita užsienio (norvegų) kalba |  | 18 | - | 1 |
| Anglų ir kita užsienio (prancūzų) kalba |  | 36 | - | 2 |
| Anglų ir kita užsienio (rusų) kalba |  | 18 | - | 1 |
| Anglų ir kita užsienio (rusų) kalba (***anglų k.*** *užsienio piliečiams*) | Anglų k. ≥ B2  Rusų k. pradedama mokytis įstojus | - |
| 6121NX019 | Ispanų filologija |  | 40 | 14 | 3 |
| 6121NX018 | Italų filologija |  | 32 | 6 | 2 |
| 6121NX015 | Klasikinė (lotynų ir senovės graikų) filologija |  | 14 | 2+2 | 1 |
| 6121NX024 | Lenkų filologija |  | 18 | 8 | 1 **(su pogrupiais)** |
| Lenkų filologija (*lenkų ir* *anglų/rusų k.* *užsienio piliečiams*) | Lenkų k. ≥ B1  Anglų/rusų k. ≥ B2 |
| 6121NX021 | Lietuvių filologija |  | 54 | 4+4 | 3+1 |
| Lietuvių filologija (ir estų kalba) |  | 16 | - |
| Lietuvių filologija (ir latvių kalba) |  | 6 |
| Lietuvių filologija (ir naujoji graikų kalba) |  | 6 |
| Lietuvių filologija (ir turkų kalba) |  | - |
| 6121NX016 | Prancūzų filologija |  | 40 | 16 | 3 |
| 6121NX025 | Rusų filologija |  | 18 | 6 | 1 **(su pogrupiais)** |
| Rusų filologija (*rusų k.* *užsienio piliečiams*) | Rusų k. ≥ B1  Anglų ≥ B2 | - |
| 6121NX020 | Skandinavistika (danų, norvegų, švedų k.) |  | 38 | 9 | 3 |
| Skandinavistika (suomių ir švedų k.) |  | 15 | 2 | 1 |
| 6121NX027 | Vertimas (anglų – lietuvių – anglų; **vokiečių** – lietuvių) |  | x | x |  |
| Vertimas (anglų – lietuvių – anglų; **latvių** – lietuvių) |  | x | x |
| Vertimas (anglų – lietuvių – anglų; **lietuvių gestų kalba**) |  | x | x |
| Vertimas (anglų – lietuvių – anglų; **norvegų -** lietuvių) |  | x | x |
| 6121NX017 | Vokiečių filologija |  | 20 | 12+2 | 2 |
| Vokiečių filologija (*vokiečių ir anglų/rusų k. užsienio piliečiams*) | Vokiečių k. ≥ B1  Anglų/rusų k. ≥ B2 |
| 6121NX\*\*\* | *Lituanistinės studijos\* (****anglų k.*** *užsienio piliečiams)* | *Jei bus registruota* | 16 | - | 1 |

7.2. Magistro studijų programų sąrašui. Balsavimo rezultatai – 23 „už“.

Pridedamas programų sąrašas.

**2021 M. PRIĖMIMAS Į FILF MAGISTRANTŪROS STUDIJŲ PROGRAMAS**

**(planuojamas studijų programų sąrašas)**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Kodas** |  | **Studijų kryptis** | **Studijų programa (variantas)** |
| 6211NX017 | N04 | Filologija pagal kalbą | Anglistika (kalbotyra) (vykdoma anglų k.) |
| 6211NX017 | N04 | Filologija pagal kalbą | Anglistika (literatūra, lingvistika, kultūra) (vykdoma anglų k.) |
| 6211NX017 | N04 | Filologija pagal kalbą | Anglistika (medijų lingvistika) (vykdoma anglų k.) |
| 6211NX021 | N01 | Lingvistika | Dalykinė (teisės) kalba (vokiečių arba anglų k.) |
| 6211NX013 | N01 | Lingvistika | Kalbotyra: bendroji kalbotyra |
| Kalbotyra: taikomoji kalbotyra |
| Kalbotyra: gretinamoji kalbotyra (italų kalbotyra) |
| 6211NX018 | N03 | Klasikinės studijos | Klasikinės studijos |
| 6211NX015 | N02 | Literatūrologija | Intermedialios literatūros studijos |
| 6211NX020 | N01 | Lingvistika | Semiotika |
| 6211NX066 | N04 | Filologija pagal kalbą | Šiaurės Europos kalbos ir kultūros |
| 6211NX024 | N05 | Vertimas | Vertimas (vertimas raštu, vertimas žodžiu anglų, prancūzų, vokiečių k.) |

**8. SVARSTYTA.** Kūrybinių atostogų ataskaitos.

8.1. Dr. Reginos Jakubėnas kūrybinių atostogų ataskaita.

8.2. Dr. Daumanto Katino kūrybinių atostogų ataskaita.

8.3. Dr. Dovilės Keršienės kūrybinių atostogų ataskaita.

8.4. Prof. dr. Pauliaus Subačiaus kūrybinių atostogų ataskaita.

**NUTARTA.**

8.1.Dr. Reginos Jakubėnas kūrybinių atostogų ataskaitai už laikotarpį nuo 2020-02-

01 iki 2020-06-26 pritarta bendru sutarimu.

8.2.Dr. Daumanto Katino kūrybinių atostogų ataskaitai už laikotarpį nuo 2020-02-

01 iki 2020-06-30 pritarta bendru sutarimu.

8.3.Dr. Dovilės Keršienės kūrybinių atostogų ataskaitai už laikotarpį nuo 2020-02-

01 iki 2020-06-30 pritarta bendru sutarimu.

8.4.Prof. dr. Pauliaus Subačiaus kūrybinių atostogų ataskaitai už laikotarpį nuo 2020-02-

01 iki 2020-06-30 pritarta bendru sutarimu.

**9. SVARSTYTA.** Dėl doc. dr. Aleksejaus Burovo projekto ir kūrybinių atostogų nuo 2021 m. vasario mėn. 01 d. iki 2021 m birželio mėn. 30 d.

**NUTARTA.** Pritarti doc. dr. Aleksejaus Burovo projektui ir prašymui leisti kūrybinių atostogų nuo 2021 m. vasario mėn. 01 d. iki 2021 m birželio mėn. 30 d. Balsavimo rezultatai: „už“ – 23.

**10. SVARSTYTA.** Dėl straipsnių rinkinio (sud. Irena Fedorovič, Miroslav Davlevič, Kinga Geben) „Su Erelio ir Vyčio ženklais. Lenkijos ir Lietuvos moksliniai ir kultūriniai ryšiai Vilniaus universiteto istorijoje [Pod znakiem Orła i Pogoni. Polsko-litewskie związki naukowe i kulturowe w dziejach Uniwersytetu Wileńskiego]“ teikimo leidybai.

**NUTARTA.** Pritarti straipsnių rinkinio (sud. Irena Fedorovič, Miroslav Davlevič, Kinga Geben) „Su Erelio ir Vyčio ženklais. Lenkijos ir Lietuvos moksliniai ir kultūriniai ryšiai Vilniaus universiteto istorijoje [Pod znakiem Orła i Pogoni. Polsko-litewskie związki naukowe i kulturowe w dziejach Uniwersytetu Wileńskiego]“ teikimui leidybai. Balsavimo rezultatai – 23 „už“.

**11. SVARSTYTA.** Klausimas dėl lektorių padėties fakultete.

Asist. dr. Jurgita Katkuvienė priminė 2018 03 23 Tarybos nutarimo 6 punktą: ,,formuoti darbo grupę, kurioje būtų numatyti lektorių darbo skatinimo kriterijai“ ir kvietė grįžti prie šio klausimo ir įsipareigojimo kurti darbo grupę. J. Katkuvienė priminė, kad buvo išsikelti tikslai aptarti lektorių padėtį fakultete ir universitete, o lektorių padėtis tik blogėja. Kolegei pritarė aktyviai pasisakiusi asist. dr. Aistė Kučinskienė, pastebėjusi, kad lektorių darbo krūvis didėja, o karjeros perpektyvos mažėja. Pritaria darbo grupės kūrimui, į kurią galėtų įeiti ne tik Tarybos nariai asistentai, bet ir docentai bei profesoriai. Dekanė prof. Inesa Šeškauskienė pasidžiaugė, kad klausimas yra keliamas, nes tai nėra vien fakulteto problema. Filologijos fakultete lektorių yra daugiausia, o naujoje VU strategijoje yra įtrauktas punktas apie lektorių padėtį. Akivaizdu, kad tai VU strateginio lygmens klausimas. Dekanė pritaria darbo grupės sukūrimui.

pastebėjo, kad lektorių pareigybės aprašyme nėra įrašyta straipsnių rengimo, todėl už tai neprivaloma skatinti. Pasisakė VU Tarybos narys prof. Paulius Subačius, patvirtinęs, kad per lapkričio mėnesį planuojama baigti strategijos juodraštį, kuris bus išsiųstas susipažinti bendruomenei. Diskusijose keliami rimti klausimai, kaip apskritai turi būti vertinamas dėstytojo darbas, ar geras dėstytojas turi taikyti tik pačius naujausius dėstymo metodus, kurie ne visada tinkami. Lektorių padėtis universitete per 30 metų dar nė karto nebuvo taip sistemingai svarstoma, o studentų apklausos ir pan. − tik dalinis būdas vertinti dėstytojo darbo kokybę. Profesorius pastebėjo, kad užsienio universitetuose atlyginimas kyla atitinkamai už išdirbtus metus ir pakvietė aktyviai dalyvauti teikiant pasiūlymus ir taip tobulinant rengiamą VU strategiją.

Prodekanė doc. dr. Diana Šileikaitė-Kaishauri priminė, kad lektoriai gali pasinaudoti Erasmus+ dėstymo vizitais, taip pat vykti į įmones. Dekanė pridūrė, kad sveikintinas lektorių straipsnių rengimas, tačiau juos paskatinti kiek sudėtingiau, nes lektorių pareigybės aprašyme nėra įrašyta straipsnių rengimo. Tačiau bus ieškoma būdų. Vyko diskusija dėl darbo grupės sudėties, kitų organizacinių klausimų.

**NUTARTA.** Artimiausiam Tarybos posėdžiui asist. dr. Jurgitą Katkuvienė ir asist. Aistė Kučinskienė įpareigotos pateikti siūlomos darbo grupės sudėtį.

**12. SVARSTYTA.** Dėl dėstytojų krūvių ir įdarbinimo.

Klausimą pristatė ir Tarybos nariams skaidres pateikė prof. Inesa Šeškauskienė, atitinkamus dalykus pakomentavo ir prodekanė doc. Diana Šileikaitė-Kaishauri. Remtasi 2017 05 08 d. Rektoriaus įsakymu R-175 „Dėl Vilniaus universiteto darbo laiko apskaitos tvarkos aprašo patvirtinimo“. Skaidrėse išdėstyta, kaip pasiskirsto 1584 valandos profesoriams, docentams, jaunesniesiems asistentams ir lektoriams, pateikti koeficientai, VU FilF Tarybos nustatyti minimalūs grupių dydžiai ir koeficientai, kalbėta apie krūvį ir virškrūvį, kūrybines atostogas. Virškrūvis gali būti perkeliamas į kitus mokslo metus.

Posėdžio metu buvo išsakyti pastebėjimai dėl neišdirbamų privalomų krūvio valandų, vadovavimo baigiamiesiems darbams valandų, kurios sumažinamos perpus studentui išėjus akademinių atostogų, pateikti atitinkami atsakymai. Iškeltas valandų įskaitymo už doktorantų konsultavimą poreikis.

Dekanės pastebėjimu, tai reiktų sutvarkyti, tai nėra iki galo apgalvota sistema. Prof. Paulius Subačius pasidalino patirtimi, kad konsultavimo klausimas jau buvo svarstytas neoficialiuose rektorato susirinkimuose, nes paskaitų doktorantams skaitoma labai mažai. Doktorantūros komiteto pirmininkė prof. M. Ramonienė paprašė artimiausiuose posėdžiuose pateikti siūlymus dėl kreditų, valandų skaičiaus ir pan.

**NUTARTA.** Nutarimų priimta nebuvo.

**13. SVARSTYTA.** Algimantos Railaitės-Pranckevičienės vardinės stipendijos skyrimas.

Buvo gauta Anglų filologijos studijų programos rekomendacija Algimantos Railaitės-Pranckevičienės vardinę stipendiją skirti Anglų filologijos bakalauro nuolatinių studijų programos II kurso studentei Mildai Kukytei (registracijos Nr.1913009).

**NUTARTA**. Pritarti Anglų filologijos studijų programos rekomendacijai Algimantos Railaitės-Pranckevičienės vardinę stipendiją skirti Anglų filologijos bakalauro nuolatinių studijų programos II kurso studentei Mildai Kukytei (registracijos Nr. 1913009). Balsavimo rezultatai: 23 „už“.

**14. SVARSTYTA.** Semiotikos magistro programos SPK atnaujinimas.

Siūloma įtraukti į Semiotikos magistro programos komitetą prof. Iriną Melnikovą ir patvirtinti tokį Semiotikos SPK sąrašą:

Komiteto pirmininkė: asist. Jurgita Katkuvienė

Nariai: prof. Kęstutis Nastopka

prof. Irina Melnikova

prof. Eric Landowski

doc. Nijolė Keršytė

doc. Loreta Mačianskaitė

asist. Paulius Jevsejevas

soc. partneris: dr. Saulius Žukas

1 studentų atstovas

**NUTARTA**. Pritarti tokios sudėties Semiotikos magistro programos SPK atnaujinimui:

Komiteto pirmininkė: asist. Jurgita Katkuvienė

Nariai: prof. Kęstutis Nastopka

prof. Irina Melnikova

prof. Eric Landowski

doc. Nijolė Keršytė

doc. Loreta Mačianskaitė

asist. Paulius Jevsejevas

soc. partneris: dr. Saulius Žukas

1 studentų atstovas

Tarybos pirmininkė prof. dr. Meilutė Ramonienė

Posėdžio sekretorė dr. Birutė Gudelienė